

# CORREIO DO PÓVO

SEMANARIO INDEPENDENTE  
JARAGUA' DO SUL - Estado de Santa Catharina, - Brasil

A Biblioteca Pública

Proprietario-Director: Arthur Müller

Collaboradores: Diversos

Officinas e Administração: Rua Coronel Emilio Jordão

Anno 7

Sabbado, 19 de Setembro de 1925

N. 332

## A defeza das nossas florestas

Merce os mais fracos aplausos a iniciativa feliz que acaba de ter o illustre titular da Agrícola cultura visando proteger da melhor forma as florestas brasileiras.

Nesse sentido o sr. Miguel Calmon convocou uma grande reunião no Rio de Janeiro, à qual compareceram os delegados de todos os Estado Federados.

Pretende dessa forma o Ministro Miguel Calmon, proceder aos estudos necessários, nessa Assembléa, na qual tiveram audiencia os technicos de comprovado competencia no paiz, para as bases do nosso Código Florestal, que terá por objectivo a defeza das nossas florestas.

Bem inspirada foi a idéa do gestor da importante pasta.

Já era tempo de pesarmos as consequencias do nosso desacoso em materia de tamanha relevancia.

No Brasil temos sido de uma incircia inominável quando ao problema florestal.

Julgava se talvez que pelo facto de existirem em nossa linda, maravilhosa terra as mais

bellas florestas do universo, não devíamos cuidar da sua protecções como se elas, anesar das suas contínuas devastações, nunca pudessem desaparecer aos golpes do machado impiedoso. Engano pelo caminho porque íamos bem cedo havíamos de ter motivos para lamentar a directriz errada que traçamos.

Não ha quem ignore que o progresso industrial constitue na época presente o maior devastador das florestas.

Era necesario, por consequencia, uma medida inteligente e patriótica que viesse em socorro das nossas reservas florestaes, riqueza sem par que é por assim dizer um tesouro megestoso que nos legou a natureza.

Certamente na reunião recentemente realizada na Capital da Republica para tratar do momento problema, não foi estranha aos que nella tomaram parte, a necessidade do replantio das nossas matas. Onde quer que se abata uma arvore colloquemos outra em seu lugar. Não levemos o nosso egoísmo ao ponto de os

pensarmos no presente, sem o menor respeito aos interesses e ao bem estar das gerações que se sucederem.

As florestas do universo, não valem tão sómente pela sua expressão económica, isto é, pelo que elas podem representar em dinheiro somente para os que vendem a madeira ou a lenha. Elas representam um beneficio ainda maior porque em lugar de serem úteis a determinadas pessoas, são um grande bem para as populações E' que elas influem grandemente no clima. A devastação das florestas importam, como se sabe, em phenomenos que a todos nós prejudicam, como, por exemplo, a falta de chuvas e outros della decorrentes.

Coelho Netto, o magnifico symphonista da palavra escrevendo a respeito da arvore, disse.

„Ella é a purificadora do ar que respiramos, ella é que nos garante a fonte que jorra para nossa sede e para a rega dos campos, ella é a financeira de sós: — caem-lhe na cópa os

raios caniculares e ella, desafiando a flamma, dá apenas o calor ao que se chega á sua sombra; ella é a medicina, ella é a belleza cercando a morada em que vivemos, ella é a nossa confidente discreta porque é sob seus ramos que abrigos francamente o coração deixando livres as saudades e as reminiscencias — assim é a arvore viva: Morta ella é tudo — o principio e o fim: berço e esquife, e, entre esses dois polos tudo mais é floresta: a casa e o templo, o leito nupcial e o altar, o carro que trilha os campos, o navio que sulca os mares, o cabo da enxada e a haste da lança, tudo é madeira, tudo é arvore, é a floresta“.

Esperamos confiante as medidas sugeridas na importante reunião do Rio de Janeiro e façamos os nossos melhores votos para que elas deem em resultado o que desejam todos os bons brasileiros: a protecção mais eficiente ás nossas admiraveis reservas florestaes.

(Extr. d' „O Estado do Paraná“)

## A Alemanha contra a Polonia e a França

O Reich procurará manter a Inglaterra fora de luta

A evacuação do Ruhr pela França, depois de dois annos e meio de experiençia, durante os quaes foram causados danos a Alemanha, com a captura da area mineira do Rheno, — diz o sr. J. T. Mason em correspondencia da U. P. — marca o fim dos esforços dos industriaes franceses para dictar a politica estrangeira do governo de Paris. A aventura do Ruhr foi inspirada pelos magnatas da França, que acreditavam poder esmagar a validade allemã, transferindo as propriedades do Ruhr para mãos francesas. Os invasores franceses no entanto, nada mais fizeram do que gastar num programma inutil um dinheiro que poderia

ter sido applicado nas reparações e reconstruções. A França fez a Alemanha pagar a conta da invasão do Ruhr, mas isto significa apenas que a Alemanha ficou com menos dinheiro para enviar aos aliados como indemnização de guerra. O Ruhr, agora, passou de novo para a posse allemã e os allemães estarão em situação de rivalizar com os capitalistas das minas francesas. A França nada ganhou atravessando o Rheno, excepto a experiençia de que industriaes são maus guias em negocios estrangeiros. Daqui por deante, o Ruhr gradualmente reassumirá a sua importancia, fornecendo carvão á indusria allemã. Mas o Ruhr, só, não

pode satisfazer toda a procura do paiz. A Alemanha ficará multilada industrialmente, enquanto as minas da Silesia, que lhe foram tiradas e entregues á Polonia, permaneceram em mãos polacas. Tendo voltado ao controle do Ruhr, a diplomacia allemã dedicará agora todas as energias a recuperar a área perdida na Silesia.

Os estadistas franceses que prejudicaram gravemente a Alemanha, insistindo pela concessão das minas da Silesia á Polonia, devem verificar o facto de que a Polonia não sufficientemente poderosa para manter o territorio. O novo pacto de defeza negociado entre a França e a Inglaterra, exep-

tua a questão polaca entre as que podeão automaticamente exigir o apoio da Inglaterra á França. Se a Alemanha puder conter a França e ao mesmo tempo tirar a Silesia da Polonia, a Inglateara permanecerá fóra do conflito.

Mas se os allemães desenvolverem uma offensiva contra a França e atravessarem o Rheno, então, pelo pacto Chamberlain, o exercito e a armada da Inglaterra ficarão imediatamente ao lado da França. O governo allemão, em uma decade, no minimo, não estará em situação de tornar efectivo um programma de força contra a polonia. Talvez duas de cada ou mais terão que passar,

antes que os alemães estejam preparados. O fracasso dos franceses no Riff mostra que a invasão de novos explosivos e novos meios de guerra não desfaz a ideia de que os alemães possuem qualquer segredo mágico de química, à sua disposição.

E' inevitável que afinal a Alemanha encontrará um meio de retomar as minas da Silesia. Os polacos que, não tem estadias de primeira classe e que exageraram a impressão da sua própria força militar, não estão dispostos a entregar as minas á Alemanha voluntariamente. A França custaria o apparelhamento militar da Polónia e poderia fazer pressão sobre os líderes do governo polaco para evitar o reconhecimento em Varsóvia da inevitabilidade do destino. Assim sendo, a Alemanha terá provavelmente que declarar guerra á Polónia para reaver o território da Silesia, cuja posse lhe é absolutamente necessária para tornar a ser uma potência de primeira classe.

Os chefes do exercito alemão que executaram esse programa serão forçados a basear a sua estratégia no facto de que a França está obrigada a ir em socorro da Polónia com a assistência armada. O problema, por isso, para a Alemanha torna-se na necessidade de conter a França ao longo do Reno, enquanto combater a Polónia na outra extremidade da Europa. A Alemanha não se arriscará a invadir a França, com o temor de arrastar automaticamente a Inglaterra ao conflito. Mas isso simplifica o problema, pois a Alemanha fará guerra defensiva no oeste, contra a França, e lançará todo o seu poder offensivo dentro da Polónia. Se esse plano tiver sucesso e se a Alemanha vencer, a aliança franco-polaca será quebrada. Então a Alemanha indubitavelmente começará a preparar-se para uma guerra contra a França, esperando poder tomar Alsacia Lorraine e conservar a Inglaterra fora da luta, dando-se segurança de que a Belgica e o território do canal não serão perturbados.

## A liberdade de cultos e o Rio Grande

O deputado Getúlio Vargas, líder da bancada sul-riograndense na Câmara dos Deputados recebeu o seguinte telegrama, assinado por várias pessoas de destaque em seu Estado:

"Porto Alegre, 11 - Na reunião promovida aqui pelos representantes de várias classes sociais, foi deliberado que realizar-se, no dia 28 do corrente, um grande Congresso Estadual, afim de protestar contra a supressão ou limitação dos artigos da Constituição Federal, que garantem o livre exercício de cul-

**i isto BAYER**

**e que não o discutam!**

O que o Sr. deseja é BAYASPIRINA, isto é, os legítimos comprimidos "BAYER" de Aspirina, prescritos pelos médicos desde muitos anos e provados como inofensivos na dosagem medicinal. São doses que lhe devem ser dadas! Não discuta! Não se argumente! Os "succedâneos" não podem substituir os.

E para ficar certo de que recebe o produto legítimo, repare o Sr. na caixinha que deve trazer o sello de garantia com a Cruz Bayer. Quando desejar apenas uma dose,

não aceite preparados soltos ou "tão bons",  
mas peça o ENVELOPPE BAYER. Só assim pode o Sr. ter a certeza de adquirir comprimidos legítimos, frescos e seguros.

**ATTENÇÃO:** Para ter absoluta garantia, peça "BAYASPIRINA" e evitará, assim, lamentáveis enganos.

**Este é o original e legítimo  
ENVELOPPE BAYER**

tos a lei da cidade do ensino e completa separação entre a Igreja e o Estado, livre exercício de profissões, moraes, intellectuaes e industriaes. Vimos desde já aplaudir a atitude do líder da bancada gaúcha, em favor da magna questão!"

Fazendo votos que saberão conquistar vitória definitiva varrendo do solo eusopado de vossa Pátria os invasores estrangeiros, Salve!"

A mensagem levou a assinatura de grande número de nacionalistas brasileiros.

## Uma mensagem ao valioso chefe Mouro Adb-El-Krim

Em telegrama foi dirigida daqui a seguinte mensagem ao chefe mouro Adb-El-Krim, comandante das tropas marroquinas e alma do movimento em favor da liberdade de Marrocos:

"Os nacionalistas brasileiros exultam as sucessivas vitórias que vintes obtendo em defesa da vossa heroica Pátria, dominada pelo egoísmo e pelos interesses das potências Europeias.

"Os nossos corações vibram a cada golpe que desferis contra os falsos civilizadores cujos maleficos enfluxos, infelizmente também temos sofrido.

## Drs. Marinho Lobo e Leonel Costa Advogados

Acceptam o patrocínio de causas civis, commerciales e criminais nesta comarca e nas comarcas próximas.  
Escriptorio: Joinville.

**Aerztliche  
Sprechstunden**  
Dr. F. Petzold gibt jeden Sonnabend Sprechstunden in **Hansa**

## CATARROS

Trate-os imediatamente, em seguida, com as precauções ordinárias e a Emulsão de Scott. Evitará tosses, bronchites, talvez mesmo pneumonias. Sana as vias respiratórias e dá forças para resistir às debilidades e enfermidades. Suprema há meio século.

Se vende agora em frascos de dois tamanhos. O frasco grande custa menos proporcionalmente.

**Emulsão  
de Scott**



# Notas e Notícias

## A questão de Tacna e Arica

A situação do Norte está se agravando de dia para dia.

Os delegados chilenos á comissão Plebiscitária de Tacna e Arica drs. Agustín Edwards e Antonio Hunceno, apóz terem conferenciado com o Presidente da Republica, dr Arthur Alessandri e de regresso a Arica, resolvaram — segundo o que corre nos meios officiaes — e de acordo o dr. Barros Jarpa, também um delegado, modificar a tática Chilena em face daquella pendença, insistindo por que seja adoptado agora o espirito do Tratado de Aucon na execução estricta do Laude Arbitral do Presidente Coslidge.

“El Mercurio”, em sua edição rende homenagem aos carabineiros chilenos assassinados pelos peruanos em Tarata.

Accrescenta o referido jornal que o Chile supportou as provocações peruanas sem assumir uma atitude de represalia, obedecendo apenas aos sentimentos generosos, próprios de povos civilizados.

**A hora do jantar**  
O. D. N. de Saude Publica exerce, certamente, grande vigilância sobre o commercio de vierves.

Nem tudo, entretanto, podia estar sujeito ao exame detalhado dos seus medicos.

Ora, os vendedores ambulantes, que perambulam pela cidade, mascateando aqui e ali, escondem muitas vezes, nos farneis de a gentes commerciaes, crimes que se destinam a uma impunidade tranquilla.

Não se sabe, quasi sempre, da procedencia de suas mercadorias!

Ora, hontem, o sr. Saverino Bartoletti, sapateiro residente á rua S. Pedro 254, comprou a um vendedor ambulante determinada quantidade de sardinhas em latas. Sua esposa aqueceu-as para o jantar. Todos saborearam o peixe, que foi todo consumido. Uma hora depois, a familia do sr. Bartoletti começou a sentir-se mal. As crianças manifestaram symptomas de envenenamento e tinham vomitos. Os adultos sentiram colicas.

— Que é que nos teria sucedido?

Afinal com ocorrer das horas, a situação foi se agravando, chegando a um estado de insustentabilidade.

Todos vomitavam ao mesmo tempo, sentindo dores horríveis!

O Bartoletti mandon chamar um medico, mas não havia, ali pela redondeza.

Levou, então, para a Assistencia, toda a família. Os medicos deram o antidoto. O envenenamento

mento estava em grande progresso. Mais algumas horas e todos estariam irremediavelmente perdidos!

Como foram recebido os peregrinos Brasileiros pelo Papa

O papa Pio XI, recebeu um grande numero de peregrinos brasileiros, que lhe foram apresentados pelo arcebispo de Olinda, cardenal Vaverd.

O summo pontifice, bastante com movido pronunciou nesta occasião um discurso, no qual disse achar-se satisfeito em abençoar os peregrinos brasileiros bem com em ver os filhos da terra promissora do Brasil.

Embrou o papa os grades sacrificios que tem de ser superados para realizar a travessia do Brasil é digna de seu povo, sempre leal e amigo da Santa Sé.

Destacou-se esta parte do discurso de Pio XI:

“Brasil é um grande paiz a quem a providencia destina um grande futuro; a minha saudação não poderia ser mais cordial tendo já eu sentido o mesmo prazer em saudá-lo, no dia da sua independencia.

Ao terminar lançou o papa sua benção sobre os peregrinos e todo o povo brasileiro.

Ao deixar o Vaticano os peregrinos fizeram-no debaixo de ovações ao summo pontífice,

**Exóticos costumes de uma colonia que se estabelece no Condado de Sussex**

Uma colonia de 50 homens e mulheres edenistas, com a vida dedicada ao culto da comida crua e dos corpos nus, acaba de estabelecer-se uma parte isolada do condado de Sussex, proximo da costa do mar. Sem serem pertubados pelos banhistas, os colonos dirigem-se para o mar, todas as manhãs, assim que o sol se levanta.

No interesse da pura nudez, elles dispensam até o luxo de toalhas para enxugar-se temendo a tentação de vestir-se quando inesperadamente encontrarem pessoas estranhas.

Depois do banho os edenistas voltam para o seu acompanhamento e enxugam-se no vento.

Chamam se elles a si proprios gímnio o hitas e a sua idéa é aquella que se passa simples e naturalmente. As leis da colonia são estrictas e todos os colonos ocupam-se do cultivo das terras proximas.

Um investigador sceptico, indo de manhã cedo á praia onde se noticiara a presença dos edenistas, achou dois delles, um homem e uma bella mulher vindos

da floresta proxima em direcção á praia.

Elles explicaram francamente o seu culto.

“E' a religião da eugenica, disse Herbert J. X. Bingham, o homem, que é ex-official do exercito. Estamos iniciando a eliminação de todas as abstruções da vida e a escapar da vergonha do corpo.

Queremos infundir graça e grandeza e a uma existencia que se tornou trivial. Conseguimos isso physicalmente com os banhos de sol e metalemente com psychopathalyse e o pensamento positivo.

A grande coisa é a disciplina, que dá como resultado uma vida mais vigorosa e alegre. O orgulho do corpo é não a vergonha delle, eis a nossa crença.

O sr. Birgham explicou que o banho de sol é feito praticamente nas praias, onde todos os colonos se reunem na clareira da floresta.

Elles sentam-se e observam, impassíveis, os raios do sol. Quando não ha sol é a temperatura está fria, elles ocupam-se em jogos, physicos.

A mulher que acompanhou Birgham é miss Molly Crick, filha de um negociante muito rico que morreu ha alguns annos.

Ella contou a seguinte historia:

“Desde criança jamais comi alimentos cozidos. Cresci e continuei usando inteiramente alimentos que não levaram fogo. Nunca tive um dia de doença na minha vida, nem mesmo uma dor de dentes.

Fructa e banho de sol, assim como banho de ar são os sacramentos da minha religião. Não, nos não vestimos pyjama nem de noite”.

Os colonos despediram-se do investigador e, mãos dadas, retiram-se para a floresta.

## A situação economico dos paizes europeus

Em entrevistada a imprensa, o sr. Klei, chefe do Bureau norte-americano da Paz, junto ao ministerio do exterior, em Paris, apóz longa viagem de observação aos principaes paizes da Europa, expõe os resultados a que conseguiu chegar no inquerito para apurar as actuaes condições do commercio mundial e declara que muitos paizes, especialmente a Inglaterra, Italia e França, mostram sua vitalidade económica incóntestavel.

A situação da Alemanha é menos favoravel, não obstante achar que a Alemanha ja reconquistou nos paizes latinos da America a situação que tinha antes da guerra e pode competir em igualdade de condições com Inglaterra na conquista dos mercados do novo continente.

O entrevistado tem igualmente palavras de elogio á Espanha, salientando os esforços do governo espanhol, que está em-

pregando attitudes deveras sympatheticas no sentido de fazer com que todas as Republicas sul-americanas compareçam á exposição de Sevilha em 1927.

## O perigo da variola.

### Como se deve fazer a Vaccinação.

(Do „O Jornal”, Rio)

Escreve nos o sr. Henrique Autran, chefe do Serviço de Propaganda e Educação Sanitaria do Departamento Nacional de Saude Publica:

“A vaccinação deve ser feita apóz a lavagem das mãos do vacinador com agua e sabão, desinfectando-se outrossim com alcool ou ether o logar em que se vai fazer a inoculação da lympha vaccinica; feito isto, limpa-se o tubo da vacina com algodão humidecido no alcool e pouco depois quebra-se o mesmo tubo em ambos os lados, fazendo-se correr a lympha no tubo pelo seu proprio peso sobre o ponto, em que se vai fazer a vaccinação. Em seguida procede-se sem fazer sangue, com uma pena propria previamente passada em chama de alcool e competentemente resfriada, uma ligeira escarificação linear por onde deve penetrar a lympha vaccinica, sendo que os cuidados tomados com a pena vacinadora devem ser repetidos sempre que se procura vacinar outra pessoa. Pode-se outrossim começar pela escarificação, colocando-se depois a lympha. Existe-se ligeiramente a lympha sobre o ponto em que se procedeu a escarificação linear, fazendo-se o vacinado esperar algum minutos até secar a vacina, com o fim de se dar a penetração da lympha no ponto escarificado.

Não se deve iniciar a vacina em que primeiro se deu o alcool collocado no ponto em que se vai por a lympha vaccinica.

A vacina tem tambem uma evolução, que começa por uma vesicula formando-se depois a pustula, e, em seguida, a crosta; apresenta-se febre durante o tempo em que se está formando a pustula, que se caracteriza por uma parte elevada mais ou menos amarella, tendo uma superficie superior embricada, e na base, em volta, uma zona amarellada e dolorosa. E' muito frequente o apparecimento de inguas, que são o desenvolvimento dos ganglyos, no seu papel de defeza.

O vacinado deve ter todo o cuidado com a sua vaccinação, não a coçando para não infeccionar sendo esse progresso mais commum da infecção da vacina. Para evitar as impurezas sobre a vacina, pode se envalvel a com gaze esterilizada.

(Continua)

# Dr. Ulysses Costa

Realisou-se no dia 12 do corrente a homenagem da população de Hansa, ao exmo. sr. Dr. Ulysses Costa, digno presidente do Directorio do Partido Republica no Catharinense em Joinville.

S. Exa. seguiu para aquele distrito, pelo expresso, sendo acompanhado na excursão pelo sr. Dr. Marinho Lobo, digno Superintendente Municipal.

Deste distrito acompanharam S. Exa. o sr. Major Júlio Ferreira díngno collector Federal e o nosso director, Arthur Müller.

A estação de Hansa, estava repleta de povo que saudou entusiasticamente o illustre chefe do partido.

Depois do café, a comitiva visitou as autoridades do distrito e diversas industrias, como a fabrica de tecidos Biedermann & Cia, a fabrica de artefactos de ossos de Hellmann & Cia, Querjaria Hansa, fabrica de cerveja de Ricardo Wulff e a Usina de Electricidade, cujos trabalhos muito adeantados, atestam a competencia do electricista sr. Fucks.

O banquete, ao qual compareceram 55 pessoas, teve lugar ao meio dia no Hotel Krelling, tomando parte no mesmo os comerciantes industriaes e autoridades do distrito, inclusive o sr. Dr. Alvaro Behring, díngno engenheiro fiscal junto a São Paulo R. Grande.

Offerecendo o banquete fallou o sr. José Pasqualini, que em brilhante discurso saudou o homenageado.

O sr. Dr. Ulysses Costa agradeceu penhorado aquella manifestação, declarando que sentia-se orgulhoso de conviver e ser estimado, por um povo trabalhador e progressista como o do município de Joinville, erguendo sua taça a saude da população de Hansa.

O brinde de honra ao exmo. sr. Coronel Governador do Estado foi levantado pelo nosso director sr. Arthur Müller.

Foram muitos aclamados o sr. Coronel Governador, o homenageado e o sr. Dr. Marinho Lobo.

— Na terça-feira o sr. Dr. Ulysses Costa seguiu em missão do governo para Porto União, tendo pernoitado em Jaraguá onde recebeu a visita de grande numero de amigos.

## CHRONICA LOCAL

Hospital de Jaraguá. Realizar-se-há á 27 do corrente a grande festa em beneficio do Hospital de Jaraguá.

A Directoria por nosso intermedio pede que as prendas para a tombola sejam entregues alé o dia 24 do corrente.

Os que viajam. De Vallões es-

teve em Jaraguá o sr. Luiz Pia-  
zera, agente ferro-varião naque-  
la Villa.

— De Curitiba, onde cursou a Escola do commercio voltou o distinto moço Ottokar Grubba.

— Para Florianopolis seguiram os deputados Dr. Arthur Costa, Hans Jordan e Bley Netto.

— Com o mesmo destino se-  
guiu o sr. João Crespo Escrivão  
da Coll. Federal.

— De Joinville visitou-nos o  
sr. Antonio P. de Macedo, díngno  
Collector Federal.

## VIDA SOCIAL

Com a senhorita Joanna Breithaupt dilecta filha do sr. Achill Breithaupt contractou casamento o sr. Eurico Blosfeld, empregado no commercio local.

O lar do nosso amigo Olegario Mueller foi augmentado com um robusto menino.

— A 7 do corrente fez annos o illustre poeta e escritor catharinense João Crespo, actualmente aqui residindo.

Ao illustre collega, que ja portant vezes nos honrou com sua collaboração emboia tardialmente, felicitamos effusivamente.

— A 12 do corrente festejou seu anniversario natalicio o distinto amigo Waldemar Grubba, do commercio local.

O Waldemar offereceu aos seus admiradores uma suculenta cerjeada, que deixou muitos amigos impossibilitados de trabalhar no dia seguinte...

— A 14 do corrente comple-  
tou mais um anno de existencia o nosso presado companheiro Francisco Fischer, a quem enviamos um abraço de collega.

— Hontem fez annos o sr. Oscar Athayde funcionario ferro-variário

## Registro Civil e dos Casamentos.

### EDITAL

Faço saber que pretendem ca-  
zar-se:

Ricardo Bürger e Ida Rahn. Elle solteiro, lavrador, domiciliado e residente no Distrito de Blumenau, onde nasceu a 3 de Janeiro de 1904, filho legitimo de Reinhold Bürger e de D. Bertha Bürger, residentes no Distrito de Blumenau.

Ella solteira occupa-se em prendas domesticas, domiciliada e residente neste distrito, onde nasceu a 14 de Abril de 1907 filha legitima de Alberto Rahn e de D. Bertha Konell Rahn, residentes neste Distrito.

Apresentaram os documentos etc.

### Achill Breithaupt e senhora

communicam que sua filha  
JOANNA contractou casa-  
mento com o snr. FURICO  
BLOSFELD

Jaraguá, 12-9-1925

### Achill Breithaupt u. Frau

beehren sich die Verlobung  
ihrer Tochter HANNCHEN  
mit Herrn ERICH BLOS-  
FELD höfl. anzugezeigen.

Jaraguá, 12.-9.-1925.

Joanna Breithaupt

Eurico Blosfeld

Noivos

Hannchen Breithaupt

Erich Blosfeld

Verlobte.

## Nur für Damen!

### Die Quelle der Schönheit.

(Kein Regenwasser)

### Allerneuestes Schönheitsmittel.

Preis: 6\$000

### Pharmacia Nova

## Hospital de Jaraguá

Pede se as pessoas que quizerem contribuir com prendas para a tombola em beneficio do hospital, fazerem entrega das mesmas até quinta feira proxima em casa de Emilio Piazera.

A Directoria.



### Aveliho Santos Rocha, esposa e filhos

agradecem a todas as pessoas amigas que manifestaram pezar pelo falecimento de

Nilza Rocha

ou lhe acompanharam o enterro.  
Hansa, 13-9-1925.

## Zu vermieten

ein Haus in der Nähe der

kath. Kirche.

Zu erfahren beim Eigentümer  
Heinrich Piazera.

## Zu verkaufen

eine Kolonie, 100 Morgen, in Nucleo B. do Rio Branco gelegen ist für 10:000\$000 zu verkaufen.

Näheres bei

Sophia Rudolf.

## Festa escolar.

Convidado o povo em geral para assistir a festa escolar a realizar-se no dia 20 de Setembro as 3 horas da tarde no Salão Lorenzen.

A festa consta: Saudação a bandeira nacional, Gymnastica. As comedias: sarapico, Larapios, A canguiinha do Patrão, Os tres sapateiros, Os tres branco, Preto e Amarello, O Pé de moleque, (O canario) modinha; recretivos e desfile dos alunos.

Entrada gratis!

De noite grande Baile.

O professor: Isaias Zonta.

## Vendem-se

Dous terrenos, um situado á estrada Pedras Brancas, com a area de mais ou menos 60 morgos, com uma casa de madeira e mais a parte social de um engenho de mandioca tocado a agua e montado este anno, juntamente com a plantação de cinco quartas de milho, oito mil pés de mandioca e uma pequena plantação de café.

Outro terreno situado á margem esquerda do Rio Serro vis á vis a serraria do snr. Roberto Marquardt, com a area de approximadamente 40 morgos. Os interessados podem dirigir se ao encarregado da venda sr.

Henrique Piazera

## Zu verkaufen

2 Grundstücke, ein in der Strasse Pedras Brancas, mit ungefähr 60 Morgen Land, ein Bretterhaus und noch ein Teil eines Farinahgeschirr mit Wasserbetrieb und die dazu gehörigen Pflanzungen wie 5 Quart Mais, 8 000 Mandioka und eine kleine Kaffepflanzung.

Ein anderes in Rio Serro gelegen, gegenüber der Schneldmühle des Herrn Robert Marquardt, mit ungefähr 40 Morgen Land.

Näheres bei

Heinrich Piazera.

**Aviso** a todos que de hora em diante fica proibida a entrada em minha propriedade sem minha ordem, não me responsabilizando pelas consequencias aos que desrespeitem este aviso.

**Viúva Genoveva Alegri.**  
Rib. Cavallo.



## Editorial

### Revisão do lançamento do imposto territorial

De ordem do Cidadão Director do Thezouro do Estado, manda o Sr. Benito Augusto de Athayde, Collector das Rendas Estadoaes de Jaraguá, fazer publicar que fica prorrogado até 30 do corrente mês a apresentação das declarações para a revisão do lançamento do imposto Territorial.

Collectoria das Rendas Estadoaes de Jaraguá 1 de Setembro de 1925

O Escrivão  
Gustave dos Santos Arantes.

### Attention!

Tendo nos ultimos tempos sido damnificada a instalação de luz e força, neste distrito, especialmente nos isoladores, que são quebrados com tiros, pedradas, etc, a Empreza de Electricidade de Jaraguá, previne a esses malfeitos que tomará, de acordo com a municipalidade, as medidas mais energicas para por fim a esses abusos, responsabilizando os causadores pelos danos e sujeitando-os a multa.

A Empreza gratifica a quem denunciar, com provas, os causadores desses danos, lembrando ainda, que os pais ou tutores são responsaveis pelos danos causados pelos filhos menores ou tutelados.

Jaraguá, 20 de Agosto 1925.  
Empreza de Electricidade Jaraguá Ltda.

### Bekanntmachung!

Da in letzter Zeit häufig Beschädigungen der Licht- und Kraftleitungen, besonders der Isolatoren und der öffentlichen Strassenlampen verübt wurden, hauptsächlich durch mutwilliges beschossen mit Gummischleuder oder andere Schiesswaffen, auch durch Werfen mit Steinen, teilen wir folgendes mit:

Wer Teile der Leitungsanlagen beschädigt, ist nicht nur strafbar, sondern auch haftbar fuer den Schaden, welchen die Münzalkammer, die Empreza de Electricidade, sowie Privatleute erleiden und verantwortlich fuer die Lebensgefahr, welche entstehen kann.

Die Empreza setzt Belohnung aus fuer zeugenkraeftige Angabe solcher Taugenichse und wird letztere bestrafen lassen, sowie fuer die Schäden verantwortlich machen.

Es wird darauf aufmerksam gemacht, dass Eltern und Vormunde fuer die von Ihren Kindern verursachten Beschädigungen haftbar sind.

Empreza de Electricidade Jaraguá Ltda

## Antonio Taveira & Cia.

Compradores de Lacticínios, Cereais  
Madeiras, Telhas, etc., etc.

Dispõem de bem organizada secção de representações  
comissões e consignações.

Casa Matriz: RUA TUYUTI, 106 — SANTOS  
Telephone, 1686 — End. Telegraphico: "ANTACO"

## Cinema Jaraguá

Amanhã

Domingo

## Cinema

Todos os Domingos as 3 horas da tarde

MATINEE

## Achtung

### Kraftabnehmer!

Wer einen Elektromotor braucht, erkundige sich zuerst über die Preise der bewährten Fabrikate „Siemens-Schukert“ bei

W. Sonnenhohl, Jaraguá.

Derselbe besorgt die, wie auch alle Zubehör billig.



Geschäft bringt oft Verlust

Doch Meyerle Boonekamp

Vertreibt Aerger und Verdruss!



Geschäft bringt oft Verlust

Doch Meyerle Boonekamp

Vertreibt Aerger und Verdruss!



## Dr. Fritz Petzold

Medico - Jaraguá  
Residencia: Rua Dr.  
Epitacio Pessoa, vis-à-vis  
a Pharmacia Estrella.

## Dr. Fritz Petzold

Arzt -- Jaraguá  
Wohnung: Rua Dr.  
Epitacio Pessoa, gegenüber  
Apotheke Horst.

## Cartões Postais

recebeu e offerece  
Arthur Müler.

Norddeutscher-Lloyd

Bremen.



10 grosse neuerbaute Passagierdampfer laufen neben 5 gemischten Personen- u. Frachtdampfern rregelmässig die Brasilianischen Häfen:

Abfahrt von Santos nach Europa:

D. S. Morena 27. Sept.

Köln	19. Oktober
Sierra Cordoba	1. November
Weser	26. November
Madrid	26. November
Sierra Ventana	29. November
Sierra Morena	20. Dezember
Werra	28. Dezember
Köln	25. Januar
Sierra Cordoba	27. Januar
Weser	1. März
Sierra Morena	14. März
Crefeld	20. März
Sierra Ventana	4. April
Werra	19. April
Sierra Cordoba	25. April
Köln	17. Mai
Sierra Morena	23. Mai

Von Rio de Janeiro fahren die Dampfer 1 Tag später ab.

Die Sierra-Dampfer haben 1. u. 3. Klasseeinrichtung, die übrigen 2. (Mittelklasse) und 3. klasse.

Alleinvertreter fuer den Staa

Santa Catharina:

Hoepcke, Irmão & Cia.

São Francisco do Sul.

Auskünfte erteilen auch negn. willigt deren Untervertretq.

### Advogacia

O

Dr. Arthur Costa

Acceita o patrocinio de causas nesta Comarca e encarrega se de quaesquer assumptos judiciais ou administrativos no

Rio de Janeiro.

Residencia: Joinville.

Dr. M. Portugal

Advogado

Acceita causas no civil e no crime em toda Linha São Francisco

Escriptorio: Joinville  
Alameda Brustlein, 6

Dr. Mario Portugal  
Rechtsanwalt.

Schreibstube u. Wohnung:  
Alam. Brustlein, 6.  
Joinville.

Conheceis o afamado

## Peitoral de Angico Pelotense

e suas virtudes?

Licença N. 511 de 26-3-907

## O peitoral de angico pelotense

A fama do *Peitoral de angico pelotense* accentua-se nos prompts e radiciaes curativos na humanidade.

«Atesto que tenho usado não só para mim como tambem para pessoas de minha familia o poderoso *Peitoral de angico pelotense*, preparado pelo habil pharm. sr. dr. Domingos da Silva Pinto, contra constipações, bronchites, etc., do que tenho tirado sempre optimos resultados. E por ser verdade firme o presente e assigno. — Pelotas, 17 de novembro de 1899.

Jeronymo Cardoso Fernandes

«O abaixo assignado, conselheiro municipal e capitão da Guarda Nacional, atesta que tem sido usado pelas suas filhas o *Peitoral de angico pelotense*, preparado pelo habil pharm. sr. dr. Domingos da Silva Pinto, obteendo sempre rapido aproveitamento em caso de tosses, constipações e molestias semelhantes.

E por ser verdade passo o presente que assigno com o maior prazer, — Pelotas, 17-11-1894.

Felicissimo Manoel Amarantes

Confirmo estes attestados; Dr. E. L. Ferreira de Araujo (Firma reconhecida)

O PEITORAL DE ANGICO PELOTENSE vende-se em todas as pharmacias e drogarias de todos os Estados do Brasil, Deposito Geral DROGARIA SEQUEIRA BELOTAS

Em CURITYBA: Drogarias Etzel & Siegel, Minerva, André de Barros, Danielievic & C., etc. Em FLORIANOPOLIS: Hoepke, Irmão & C., Raulino Horn & C., Rodolpho Pinto da Luz, José Christovam de Oliveira, etc. Em JOINVILLE: Henrique Jordan & C., etc.

## Vende-se

### Uma praga familiar

Não são raras as epidemias familiares de sarna, que o povo, vulgarmente, denomina de „já começa“ ou simplesmente de „coceiras“. Mesmo entre pessoas de tratamento, basta uma apresentar-se com esse mal, para contaminar todas as demais. As vezes, a sarna é discreta, localizando-se em algumas regiões do corpo; outras vezes, extende-se, torna-se insuportável, atormentando, sériamente, o paciente.

Rebelde aos traamentos communs, pelas pomadas irritantes e nojentas, constitue um verdadeiro martyrio. Felizmente resolveu se, ha pouco e de modo definitivo, o tratamento desta praga, por meio de um liquido oleoso, quasi sem cheiro e que não suja a roupa, denominado MITIGAL.

Foi descoberto pelos chemicos dos laboratorios Bayer, de Leverkusen, Alemanha e já não ha medico algum no Brasil que o não receitassem com absoluto sucesso.

Penetrando em linha recta atravez da pelle, vai attingir o parasita da sarna nos seus esconderijos, destruindo-os. Uma ou duas applicações bastam para curar o doente, sem ser necessário outro tratamento.

Com esta nova descoberta, ficam as victimas da sarna radicalmente livres do mal em um ou dois dias, não mais sendo necessário sujeitarem-se à immundicie das antigas pomadas.

uma casa na sede do distrito de Jaraguá, com 20 metros de fronte e 14 de fundos, proprio para negocio ou qualquer fabrica contendo 1 morgo de terra.

Para mais informações com José M. Müller.

### ELIXIR DE NOGUEIRA

Empregado com successo nas seguintes molestias:



Scrofulose. Dorothos. Boubas. Inflammations de urea. Corrimento dos ouvidos. Gonorrhœa. Fistulas. Espinas. Canecos venenosos. Rashitismo. Flores brancas. Uloeras. Tumores. Sarnas. Cristas. Rheumatismo em geral. Manchas de pelle. Alfacções do figado. Dores no peito. Tumores nos ossos. Latejamento das arterias e do pescoco e finalmente em todas as molestias provenientes do sangue.

### GRANDE DEPURATIVO DO SANGUE

Frische deutsche u. holländische Heringe empfiehlt Francisco Fischer

### Vende-se

um terreno com 50 morgos, com casa de tijolos, Ranchos, cafesal e laranjal, tâo agua e bom pasto cercado com arames, 20 minutos da estação de Retorcida.

Para tratar com Alberto Moser — Retorcida.

## Ein gefährlicher Menschenfreund.

Fast alle Völker der Erde haben ihre alkoholischen Getränke. Kein Genussmittel vermag den einzelnen Menschen und auch ganze Volksstämme so zu beeinflussen wie der Alkohol. Denn er ist selbst in den untersten Schichten der Völker verbreitet, während andere Stimulanten mehr beschränkten Kreisen vorbehalten sind.

Die wichtigsten Darstellungsarten berausgender Getränke sind die Vergrößerung pflanzlicher Saftes zu Wein, das Brauen, d. i. die Herstellung der Biere, und die Destillation alkoholischer Flüssigkeiten, das Brennen der Branntweine und der Liköre. Was Alter, Kultur und Verbreitung anbetrifft, so steht der Wein an erster Stelle. Schon zurzeit Homert ist die Rebekultur in Griechenland und Kleinasien verbreitet gewesen. Herodot und Theophrast berichten vom Weinbau in Ägypten. Von Griechenland und Ägypten aus kam die Kultur des Weinstocks nach Italien. Plinius erwähnte bereits fünfzig Traubensorten. Die alten Griechen setzten dem Wein, um das Sauerwerden zu verhindern, Terpentin zu, das aus einer besonderen Tanninart gewonnen wurde. Diese Sitte ist die Veranlassung geworden, dem Gott des Weins den Thyrsustab mit dem Tannenzapfen in die Hand zu geben. Domitian beschrenkte den Weinbau überall, wo er konnte; unter Probus aber breitete er sich über das jetzige Ungarn bis zum Rhein aus. Es ist klar, dass weitsichtige Staatsmänner im Altertum schon den Einwirkungen des Weinkonsums auf die Volksgesundheit und die Volksmoral Beachtung schenkten. So untersagten altägyptische Gesetze der früheren Zeit weiblichen Personen den Weingenuss ganz, Männer vor dem 35. Lebensjahr. Numa Pompilius verbot, die Scheiterhaufen, wie es Sitte gewesen, mit Wein zu besprengen, wahrscheinlich in der weisen Einsicht, dass die Besprengung des Holzes Vorschub leisten musste für die der Kehle.

Was die Anbaufähigkeit der Rebe anbetrifft, so ist diese geographisch beschränkt auf den 50. Grad nördlicher Breite. In Europa erstreckt sich die Grenze nach Norden von der Mündung der Loire über die Champagne, Mosel, den Rhein, Neckar und Main, die Donau nach Südrussland bis zur Wolgamündung. Die Grenzen der Anbaufähigkeit sind durch den Boden und in der Hauptsache durch die Temperatur bestimmt. Weder grosse Kälte noch starke Hitze sind dem Weinstock zutraeglich. Bodenbeschaffenheit und Sonnenwärme geben den Weinarten die eigentümliche „Blume“.

Aber auch die Völker, denen die Kultur der Rebe nicht vergönnt ist, wissen sich „Ersatz“ zu verschaffen. In den heißen Zonen haben die Bewohner vor allem die Saftes der Palmenarten zur Bereitung alkoholischer Getränke geeignet gefunden. In Asien wird der Palmwein hauptsächlich aus dem Saft der Kokospalme gewonnen, in America aus dem der Königs- und Weinpalme, in Algier aus dem Dattelsaft. Die Mexikaner haben ein Nationalgetränk, Pulque, das aus dem Saft der Mayapflanze gewonnen wird. Neuseeland hat als einen Ersatz für dieses Getränk den „Konguovooree“. Bier-

artige Getränke, zu deren Bereitung die aus Stärke zuckerbildende Enzyme, Diastase, notig sind — bei uns als Malz aus der Gerste gewonnen — verdanken ihren Alkoholgehalt der Vergärung des Zuckers zu Alkohol aus der Mischung des Malzextraktes mit stärkehältigen Säften, die aus Hopfen, Weizen, Mais, Reis, Hirse und anderen Pflanzen gekocht werden. Die erste Bereitung ist wahrscheinlich den alten Aegyptern zuzuschreiben, Herodot nennt dieses Getränk „Gerstenwein“. Nach Aeschylus kannten ihn die Aegypter bereits 500 v. Chr. In der zweiten Hälfte des 5. Jahrhunderts gibt Zosimus eine ausführliche Beschreibung des Brauens. Pelusium war wegen der Güte des Brauens berühmt wie heute Mainz. Aus den Berichten des Tacitus wissen wir, dass die auf der Bärenhaut liegenden Germanen einen berausgenden Gerstensaft, Meth, tranken,

Mit der Entwicklung der Kultur wurde die Herstellungsweise der Biere komplizierter und verfeinert; in abgelegenen Gegenden hat sich aber noch eine Art Urform des Brauens erhalten. Der Geograph Ritter berichtet aus Ost-Turkestan von einem säuerlichen, berauschenden Bier Backsun, das aus Hirse gebraut wird. Im Rudan ist ein aus Neigerbirze bereitetes Bier — Dakno — in Gebrauch. In Ägypten wird aus der Wolfsbohne ein bierartiges Getränk hergestellt. Schon die Inka kannten ein aus Mais gegorennes Bier, Schico, das allmählich vom Süden Amerikas bis zum Norden hin bekannt wurde. An Alter uebertrifft alles was mit Brauerei und Brennerei zu tun hat, der Somatrunk der alten Inder und Perser. Die Urkunden in den Verden enthalten eine ausführliche Beschreibung der Herstellungsweise und Verwendung bei religiösen Kulten, melden aber nicht die Namen der Bestandteile. Reisende berichten aus verschiedenen Gegenden Südasiens von der Zubereitung bierähnlicher Getränke aus hirseähnlichen Vegetabilien, die, mit Esels und Pferdemilch gemischt, stark berauschende Wirkung haben.

Die dritte Gruppe der alkoholischen Getränke umfasst die Destillate. Die aus Wein, Getreide, Reis, Mais, Kartoffeln und Obst gebrannten Alkoholika sind als Weinbrand, Korubranntwein, Rum, Hrrak, Kirsch und Swetsch genwasser, kurz als „Schnäpse“ bekannt. Mit Zucker versetzt und nach bestimmtem Geschmack aromatisiert sind die beim weiblichen Geschlecht beliebten Liköre. Die Darstellung dieser Getränke ist eine „Errungenschaft“ der Neuzeit, auf die der Kulturmensch nicht stolz zu sein braucht; denn der unermessliche Schaden, den der Alkohol dem Volkskörper zugefügt hat, ist in erster Linie dem Branntwein zuzuschreiben.

Feuer, Pulver und Gewalt der Eroberer unentdeckter Länder

haben nicht den bleibender und sich immer mehr ausdehnenden Schaden angerichtet, den die geistigen Getränke den Ureinwohnern zugefügt haben. Denn naturgemäß erlagen die naiven Wilden, die sich wie Kinder triebmäßig dem Sinnengenuss hingaben, schnell dem Missbrauch des Branntweins. Ganze Volksstämme, wie die Indianer durch das „Feuerwasser“, sind so ausgerottet worden. Einmal dem Laster verfallen, wurden sie abgestumpft für die Anforderungen des Naturlebens, schnell Siechtum und Krankheit, aber bald weicht dieses Erscheinen u. einen Rausch, der sich in mehr oder weniger starker Erregung äussert, um dann in Müdigkeit und Schlafsucht, sowie in Bewusstlosigkeit überzugehen.

Physiologisch bemerkenswert ist die Eigenschaft des Alkohols, den organischen Geweben das Wasser zu entziehen, eine Eigenschaft, die dem notorischen Trinker das Bierherz, die Trinkerleber und die Schrumpfniere einbringt. Denn der Alkoholgenuss kann, darüber hinaus bei Medizinern u. Physiologen längst kein Zweifel mehr, nur in ganz vereinzelten Fällen als ärztlich zu verordnendes Anregungsmittel niemals als Stärkungsmittel angesehen werden. Auf die Dauer rächt sich der Alkohol auch beim gesündesten u. kräftigsten Organismus, selbst wenn er, wie die Bier, Wein, und Schnapsfreude zu ihrer eigenen Beruhigung immer versichern, im mässigen Umfang genossen wird.

## Neueste Nachrichten.

**Deutschland.** Die im vorigen Jahre begonnenen Bergungsarbeiten der in Scapa Flow versunkenen deutschen Flotte haben sich so wesentlich entwickelt, dass fast alle 14 Tage eines der Kriegsschiffe gehoben werden konnten. Nach Bergung eines unlängst gehobenen Zerstörers ist die Zahl der gehobenen Schiffe auf 17 angewachsen. Die Bergung findet mit Hilfe des grossen, von Deutschland abgeleiteten Schwimmdocks statt, von dem aus Taucher auf den Meeresgrund tauchen und Kabel an den beiden Enden des Schiffes befestigen, das darauf mit Winden in die Höhe gehoben wird. Die geborgenen Schiffe werden aufgebrochen und dann als altes Eisen verkauft. Die Schiffe „Hindenburg“ und „Syditz“, beide je 15 000 Tonnen ruhen noch auf dem Meeresgrund, doch soll im nächsten Frühjahr ein Versuch gemacht werden, auch diese Schiffe zu haben.

## Vom Krieg in Marroko.

Die aus Marokko eingehenden Meldungen sprechen von einer

Niederlage der spanischen Truppen in Marokko, welche den Nachtransport neuer Verstärkungen nach dem Kriegsschauplatz von seiten Spaniens zur Folge hatte.

Auch an der französischen Front soll sich die Lage der Rifleute die bezeichnenderweise jetzt in allen amtlichen französischen Berichten als „Aufruhrer“ bezeichnet werden, nicht unweitlich verbessert haben. Es hat den Anschein, dass beide Teile vor Beginn der jetzt hereinbrechenden Regenzeit, welche geschlossene grössere Operationen nahezu unmöglich macht, noch verzweifelte Anstrengungen aufbieten, um zu Erfolgen zu gelangen.

Der französische D „Strassburg“ wurde bei einem Bombardement der Rifleute durch einen Volltreffer außer Gefecht gesetzt, wobei ein Teil der Besatzung getötet und verwundet wurde.

Auch der spanische Schlachtkreuzer „Affonso XIII.“ wurde durch Treffer der Verteidigungsartillerie der Kabyle beschädigt.

## Lokales.

**Bundespräsident Nachfolgerschaft.** Zufolge eingelaufener telegraphischer Nachricht wurden von der Nationalkonvention zum künftigen Präsidenten und Vice Präsidenten die Herrn Washington Luiz u. Mello Vianna ausersehen, ersterer ist Paulistaner und letzterer Minenser. Beides ehrwürdige Politiker, deren Name heute in aller Mund geführt werden, stammen sie aus den zwei grössten und reichsten Staaten Brasiliens. Dieser Umstand schon allein gibt dem Lande die Gewähr, dass es auch in der nächsten Periode im Sinne seines jetzigen Bundespräsidenten, Dr. Arthur Bernardes, regiert wird. Das Parteidirektorium in Joinville hat sowohl an unseren Staatsgouverneur wie auch an die beiden Auserwählten Glückwunschtelegramme abgesandt.

**Dr. Ulysses Costa.** Auf 8-tägigen Besuch kam Dr. Ulysses Costa, Staatssekretär des Innern und Justiz, vorige Woche nach Joinville und wurde bei seiner Ankunft am Bahnhof von allen Federal-, Staats- und Munizipalbehörden, vom Kommandanten des 13. Jäger Bataillons, vom Direktorium des Partido Republicano Catharinense, von Freunden und Verehrern aufs glänzendste empfangen, wobei die Musikkapelle des 13. B. C. zur Begrüßung des hohen Gastes seine Weisen erklingen liess. Vom Bahnhof begab sich Dr. Ulysses Costa begleitet von allen Behörden und Freunden in die Wohnung des Herrn Navaro Lins, Federalkollektor, woselbst er und

seine Gemahlin als Gäste weilen  
Dem Jaraguá statte Dr. Ulysses  
Costa auch einen Besuch ab und  
wurde von seinen vielen Freun-  
den und Anhängern viel besucht.

Von Jaraguá reiste Dr. Ulys-  
ses Costa, den seine Gemahlin  
begleitete, nach P. União.

Ebenso reisten mit Dr. Ulysses  
Costa die Herren Neto Bley,  
politischer Chef von Mafra und  
Dr. Artur Costa, Staatsdepu-  
tierter für Itajaí.

Allen wünschen wir glückliche  
Reise.

**Todesfall.** Die S. Stefan-  
Gemeinde am oberen Jaraguá  
wurde von einem harten Schlag  
betroffen durch das Hinscheiden  
ihres rührigen und stets für die  
Gemeinde sorgenden Vorstandes,  
des Herrn Sebastian Gressiger,  
der nur nach einigen Tagen  
Krankseins im besten Mannes-  
alters von dem unerbittlichen  
Tod ereilt wurde.

Noch am letzten Kirchweilfest  
am 6. ds. Ms. war Bastian in  
fürsorglicher Weise in Erfüllung  
seiner Pflicht als Vorstand tätig,  
verletzte sich am Fusse indem er  
in einen Knochen trat, und zog  
sich so, die Verletzung nicht  
achtend eine Blutvergiftung zu.  
Die ärztliche Hilfe, die er in  
Anspruch nahm, konnte ihn vor  
dem Tode nicht mehr retten da  
die Vergiftung bereits zu weit  
vorgeschritten war. Den Ange-  
hörigen wie auch der Gemeinde  
S. Stefan unser aufrichtiges Bei-  
leid.

#### Angriff eines Redakteurs.

Das „Jornal de Joinville“ hat  
in einer Weise den Kampf gegen  
alle Berufsspieler und „Bicho-  
bankhalter“ aufgenommen, die  
den vollen Beifall der Bevölke-  
lung Joinvilles – mit Ausnahme  
jenes Ties der dem Spiele  
fröhne – gefunden hat. Fuer  
diese mutige Bekämpfung des  
unerlaubten Spieles, wurde der  
Redakteur des „Jornal“ Herr  
Gaspar Moraes, von dem Bicho-  
bankhalter tatsächlich angegriffen.  
In den eingeleiteten Polizeiver-  
höre will nun der Bichohank-  
halter, Julio Cribari, und die ihm  
Gleichgesinnten den Beweis lie-  
fern, dass G. Moraes der An-  
greifer sei und infolgedessen  
wegen Körperverletzung prozes-  
siert werden soll. Ob die Herren  
Spieler dies fertig bringen bleibt  
abzuwarten. Die Staatsanwalt-  
schaft wird sicher nicht verfehlten  
das Richtige zu treffen, das heissst  
die Aussagen der Gegner des  
mutigen Bekämpfers des Bicho-  
spiels, G. Moraes, auf das zu  
bewerten was sie in Wirklichkeit  
sind; falsche Unterstellungen im  
Spielinteresse.

**Pery Machado.** Der viel-  
bewunderte Geigenkünstler Pery  
Machado, der seiner Zeit bereits  
einmal in Joinville mit durch-  
schlagenden Erfolg konzertierte,  
kommt wieder nach Joinville und  
wird am 17. abermals verschie-  
dene Konzertabende geben.

# Hugo Stinnes Linien

EUROPA - BRASILIEN - RIO DA PRATA - MEXICO

#### Passageanweisungen

Lassen Sie Ihre Angehörigen von

**Hamburg** nach **Santos**

kommen und wenden Sie sich zu diesem  
Zweck an die **Hugo Stinnes Linien**,  
welche Ihnen

#### Zahlungserleichterungen

gewähren. Passagen von allen grösseren  
Städten Europas. Ueberweisung von  
Barbeträgen und auf Wunsch telegraphische  
Benachrichtigung der Angehörigen.

**Agenten: PAUL & CIA. LTDA - Blumenau**

#### Rückpassagen

Falls Sie nicht in der Lage sind, Ihre  
Passage nach Deutschland selbst bestreiten  
zu können, so wenden Sie sich an die  
**Hugo Stinnes Linien**, welche sich  
mit Ihren Angehörigen in Europa zwecks  
Zahlung der Passage von

**Santos nach Hamburg**

in Verbindung setzen und bewirken, dass  
Sie in kürzester Zeit befördert werden.  
Die Vermittlung geschieht vollständig  
**KOSTENLOS**  
und uebernehmen wir auch Geldanfor-  
derungen fuer Sie.

#### Geldeinziehung.

Sofern eine abermalige Frist  
verlängerung nicht wieder erfolgt  
werden folgende Geldscheine bis  
zum 30. September eingezogen:

5\$000	der	15. u. 16. Estampa
10\$000	"	11., 12. u. 13 "
20\$000	"	12. und 15 "
50\$000	"	11. und 12 "
100\$000	"	11., 12. u. 13 "
200\$000	"	12. und 15 "
500\$000	"	9. und 11 "

Man sehe sich also bei Zeiten  
vor.

Die Kirchengemeinde Itapocu-  
sinho (Bananal) beabsichtigt zu  
der am **20. September** statt  
finden

#### Grundsteinlegung

zum Neubau einer Kirche einen

#### Bazar

zu veranstalten, wozu die werten  
Mitglieder und die Bewohner-  
schaft der Umgegenden höflichst  
gebeten sind sich reichlich zu  
beteiligen.

**Für Essen, Getränke und  
f.f. Spiessbraten** wird reich-  
lich Sorge getragen werden.

Diejenigen Personen, welche  
gewillt sind die Gemeinde mit  
Geschenken zu beglücken, wer-  
den gebeten, selbige an den  
unterzeichneten Vorstand bis zum  
19. September abzugeben.

**Albert Kohn.**

**Julius Friedmann.**

**Otto B. Holtz.**

Die Festkommission der Kir-  
chengemeinde S. Stefan, Garibaldi  
dank allen die mit Geschenken  
zu dem Fest des 6. September  
vereint haben.

Garibaldi, 12. - 9. - 1925.

#### Salão Keiser

Sonnabend, 19. September 1925

#### öffentl. BALL

Sonntag, 20. vormittags 9 Uhr

#### Spiessbraten

Hierzu lädt frdl. ein

**Der Wirt.**

#### Kirchennotizen.

##### Jaraguá I.

15. S. n. Trin., 20. September,  
morg., 9 Uhr, Grundsteinlegung zur  
neuen Kirche am Itapocuinho.

16. S. n. Trin., 27. September, morg.  
halb 10 Uhr, Gottesd. am Jaraguá  
Central.

17. S. n. Trin., 4. Oktober, morgens  
9 Uhr, Gottesd. in der Itapocu-  
sinhosstrasse; nachm. 2 Uhr am Ita-  
pocuinho.

#### Zu verkaufen

ein grosses Haus im Zen-  
trum des Platzes Jaraguá,  
passend fuer jede Industrie.

Zu erfahren in der Druckerei  
dieses Blattes,

Derjenige der mir die Bretter  
entwendet hat, bitte ich dieselben  
innerhalb 30 Tagen wieder zu  
bringen, widrigenfalls ich gezwun-  
gen bin eine Untersuchung ein-  
zuleiten.

**José Bankhardt.**

**„Rex“** erspart Ihnen  
Aerger und  
Verdruss.

Schützen Sie Ihre Pflanzungen  
und Obstbäume. Das neue  
Wissenschaftliche

**Ameisenvertilgungsmittel**  
„REX“ in Patronen von 10 cm.  
Länge, entwickelt beim Gebrauch  
(ohne Maschinen oder sonstige  
teuren Apparate) grosse Volum.  
Schwefeldämpfe, schwerer als die  
Sie umgebende Luft und dringen  
somit in die Kanäle ein.

Einfachste Handhabung, vollkom-  
men ungefährlich und stets fertig  
zum Gebrauch.

Preis: 1 Patrone 500 Reis.

12 Patronen 5\$000

**Ueberall erhältlich.**

Agent: **Reinoldo Rau.**

Jaraguá.